

黎巴嫩 歷史、文化 考察之旅

2021年9月16-26日(十一天)

隨團講師：蘇冠強博士



行程特色：

- ◇ 參觀黎巴嫩所有聯合國教科文組織世界遺產名錄 UNESCO World Heritage Sites*
- ◇ 探索歷史名城：聖經提及的推羅/泰爾 Tyre、西頓 Sidon
- ◇ 深入了解不同時期的歷史及文化：腓尼基、亞述、波斯、馬其頓希臘、羅馬、阿拉伯、鄂圖曼
- ◇ 參觀多個博物館以加深對黎巴嫩的認識：貝魯特國家博物館 National Museum of Beirut、比布魯斯遺址博物館 Byblos Site Museum、聖佐治希臘東正教大教堂 Greek Orthodox Cathedral of Saint George & Crypt Museum 等

日期	行程
Day 1 16/9 (四)	香港 → 黎巴嫩 貝魯特 Beirut, Lebanon 晚上於香港機場集合，乘坐夜機往多哈轉飛往貝魯特。
Day 2 17/9 (五)	貝魯特 午餐後遊覽尼馬廣場Nejmeh Square，紀念第一次世界大戰的烈士雕像Martyr's Statue，鴿子岩洞Rouche Rock，海濱路Corniche。 <p style="text-align: right;">午晚餐，夜宿貝魯特</p>
Day 3 18/9 (六)	貝魯特 - 代埃卡馬 Deir El Qamar - 貝特亞典 Beiteddine - 曹夫 Chouf Reserve 代埃卡馬遺址Ruins of Deir El Qamar，貝特亞典皇宮Beiteddine Palace，曹夫雪松森林 Cedar Forest。 <p style="text-align: right;">早午晚餐，夜宿貝魯特</p>



鴿子岩洞



酒神廟

日期 行程

Day 4 貝魯特 – 巴力貝克 Baalbek* – 安傑爾 Anjar* – 克薩拉 Ksara

19/9 克薩拉石窟和釀酒廠。巴勒貝克神殿Baalbek Temple，朱比特神殿Temple of Jupiter，酒神廟Temple of Bacchus，維納斯神廟Temple of Venus，巨石Gigantic stones，紀念入口Propylaea，博物館，安傑爾，倭馬亞廢墟Umayyad ruins。

早午晚餐，夜宿貝魯特

Day 5 貝魯特 – 西頓 Sidon – 推羅/泰爾 Tyre* – 麥多斯 Maghdouche

20/9 推羅十字軍大教堂Crusader Cathedral of Tyre，羅馬大街，水道，勝利拱門Triumph Arch，賽馬場Hippodrome，墓園。

西頓海洋城堡Sidon Sea Castle，肥皂博物館Soap Museum，古驛站Caravanserai。以斯門神殿Temple of Eshmoun，文他亞夫人雕像Statue of Lady Mantara。

早午晚餐，夜宿貝魯特



西頓



推羅/泰爾



Day 6 貝魯特

21/9 貝魯特國家博物館National Museum of Beirut，貝魯特美國大學考古博物館Archaeological Museum of the American University of Beirut，聖佐治希臘東正教大教堂Greek Orthodox Cathedral of Saint George & Crypt Museum，礦石博物館MIM Museum。

早午晚餐，夜宿貝魯特



貝魯特國家博物館



比布魯斯城堡

日期	行程
Day 7 22/9 (三)	貝魯特 – Rachana – Balamand – 的黎波里 Tripoli – 比布魯斯 Byblos* 犬河石刻Nahr Al-Kalb (Dog River) Inscriptions (Memory of the World)，聖吉爾城堡（大十字軍城堡）Citadel Saint Gilles (Big Crusader Castle，市場，阿卜哈米蘇丹鐘樓Sultan Abdul Hamid Clock Tower，麥那港Al-Mina Port，大清真寺The Great Mosque，泰奴清真寺Taynal Mosque，土耳其浴室Hammam Ezzedine，馬木時期的亞波他斯溢馬德拉斯清真寺Al Burtasiyat Madrassa Mosque (Mamluk period)。 <p style="text-align: right;">早午晚餐，夜宿比布魯斯</p>
Day 8 23/9 (四)	比布魯斯 – 上帝的雪松（香柏木）Cedars of God* – 比沙那 Besharreh 雪松森林Cedar Forest，比沙那Besharreh，卡狄沙山谷Kadisha Valley，哥斯哈也Kozhaya，聖安東尼修道院Monastery of St Anthony，Gibran Museum。 <p style="text-align: right;">早午晚餐，夜宿比布魯斯</p>
	
Day 9 24/9 (五)	比布魯斯 – 傑他 Jeita – 哈利沙 Harissa 犬河石刻Nahr el-Kalb*，傑他鐘乳石洞Jeita Grotto，聖母院教堂Notre Dame Church，乘搭纜車觀賞聖母瑪利亞雕像Statue of the Virgin Mary，遠觀康尼亞海灣Bay of Jounieh。比布魯斯城堡，羅馬港口，劇場，墓園，市場，比布魯斯遺址博物館Byblos Site Museum，聖約翰馬克大教堂St. John-Marc Cathedral，蠟像博物館。 <p style="text-align: right;">早午晚餐，夜宿比布魯斯</p>
	
Day 10 25/9 (六)	比布魯斯 – 貝魯特 → 香港 穆罕默德阿明清真寺（藍色清真寺）Mohammad Al-Amin Mosque (Blue Mosque)，亞奧瑪利清真寺Al-Omari Mosque，下午在貝魯特市集Beirut Souk自由活動，午餐自理，其後乘車往機場乘夜機回香港，晚餐自理。 <p style="text-align: right;">早餐 (午晚餐自理)</p>
Day 11 26/9 (日)	香港 乘坐夜機飛多哈轉機返香港

～全程入住4星或以上酒店，行程次序會以當地旅行社安排為準，敬請留意！～

聖地考察事工報名須知

一 一般規則

1. 報名時需連同填妥並已簽名之報名表、所需訂金及旅遊證件副本，以首兩項收妥日作實。(支票之收妥日為銀行過戶日)
2. 旅遊證件，以出發日起計算，需有效六個月或以上。
3. 於出發日前一個月或之前，本公司將會通知已報名者有關該考察之旅是否能成行，並收取相關餘數。如未能在本公司指定相應日期前付款者，其位置有可能被取消，相關訂金一概不予發還。
4. 費用包括：來回機票、酒店住宿、交通工具、膳食(第十天午餐及晚餐除外)、行程中各項參觀入場費及領隊、各國出入境或機場稅；燃油附加費；講義等雜費；給與當地導遊、司機、餐廳、酒店等之小費。講導師則視乎個別考察之旅之安排，可見於報名章程。
5. 費用不包括：第十天午餐及晚餐、簽證費；單人房附加費；行李超重之費用；所有行程以外之觀光節目；自購之旅行保險；個人性質之費用如：酒類、飲品、汽水、洗衣、電話等。
6. 上述費用有可能會因機票漲價及飛機油稅而調整。
7. 個別參加者將按報名次序安排同房，同房只限同性或夫婦。若安排不了，將會安排入住單人房並需付單人房附加費。工作人員基本上不會與參加者同房。
8. 所有酒店根據行程安排，但當地承辦旅行社有權視乎當時情形作出更改，給予同等級之酒店，(例：酒店突告客滿或酒店未能供應房間)，且以兩人共住一房間為原則。如經儘量安排後仍未能與其他參加者共用一雙人房間，則會收取單人房附加費。

二 責任條款

1. 出入境：即使參加者持有有效之入境簽證及旅遊證件，如遇入境時因其個人問題而遭當地移民局或海關拒絕入境，概與本會及承辦旅行社無關，所繳費用不得退回或轉讓。因此而引起之住宿、交通費用，均需由參加者自行承擔。
2. 安全：本公司所採用之各類觀光交通工具及酒店，如飛機、輪船、火車或巴士等，其對旅客及行李之安全問題，各機構均訂立有各種不同之條例，以對旅客負責。行李遺失，意外傷亡及財產損失等情形，當根據個別公司所訂立之條例，作為解決的依據，概與本公司無關。
3. 突發情況：如在旅途中遇上不可力抗之情況(註1)，或參考香港旅遊業議會的外遊警示制度，或突發事情(例：簽證受阻延、證件遺失、天氣惡劣、罷工、當地酒店突告客滿、地點開放時間改變等)，本公司會按需要對行程作出適當調整。因此對行程延長、縮短而引起額外開支或費用損失者，參加者不得藉故反對及提出異議。因此而增加之費用將會額外收回，費用減少則會安排退回。

三 臨時取消、退出及退款

1. 如因人數不足取消行程，本公司將於出發前一個月通知，並在 6-8 星期內發還相關訂金給予已報名參加者。
2. 如在出發前兩星期前出現不可力抗之情況，本公司會作合理之調整，同時盡早知會已報名之參加者。如費用有所增加，可讓參加者決定接納與否，不接納者將可安排退款，惟當中可能需要扣回部份已付之費用。
3. 如在出發日兩星期內，出現不可力抗之情況，本公司將按實際情況考慮一切可行方案，以作相關安排。
4. 除上面所列原因外，參加者無論何事取消訂位，必須以書面通知本公司，並以本公司回覆確認收悉之時間計算。已繳之報名費按照下列情況安排：
於出發前 61 天或以上取消訂位，扣除已繳訂金。
於出發前 60 至 46 天內取消訂位，扣除已繳費用 50%。
於出發前 45 天內或旅程中退出，作自動放棄所有權利，所繳之一切費用概不退還。
5. 如有特殊情況，參加者可申請將已繳費用之金額轉與新參加者、或保留一年等，但本公司只按個別情況考慮。

※ 註：1. 不可力抗情況——如：政治、戰爭、天災、動亂、疫症、航班等問題 ※

2021年9月16-26日(11天)

黎巴嫩 歷史、文化考察之旅 報名表 (額滿即止)

導師：蘇冠強博士【蘇博士涉獵聖經研究、歷史、考古等範疇，著作包括《讓石頭說話》、《世界遺產系列－波斯》、《歲月長河聖殿山》和《雙角公綿羊－瑪代與波斯》書籍。】

日期：2021年9月16-26日

費用：**以下價錢只作參考，實際費用將於稍後公佈**

HK\$35,900 (單人房附加費：HK\$5,400)

(全職牧師、傳道人及神學生補助，減HK\$2,500)

費用包含：全程食宿及餐飲*(第十天午餐及晚餐除外)、參觀景點入場費、交通、機票、手冊、印花稅、入境稅、機場稅、燃油附加費、雜費、餐廳、導遊、司機小費

費用不含：第十天午餐及晚餐、個人旅遊保險及簽證費(持香港特區護照免簽證，其他護照者，請與同工查詢)

※ 費用有可能會因旅遊旺季、機票漲價及飛機燃油附加費而調整，敬請留意 ※

查詢電話：(852) 2748-2133 柴太 / 2748-2135 楊姊妹

傳真號碼：(852) 2386-2304

電郵：tour_ministry@ccl.org.hk

Whatsapp/Signal：(852) 5374-0564

證主網頁：<http://www.ccl.org.hk>

承辦：卓寶旅遊 353975

個人資料：

中文姓名：_____ (牧師/傳道/先生/小姐/女士) 英文姓名：_____

地址：_____

電話(家)：_____ (手提)：_____ Email：_____

所屬教會：_____ 事奉崗位：_____ 職業：_____

房間種類：單人房 雙人房 同房旅客姓名(只限同性或夫婦)：_____

若安排不了，需要安排入住單人房，並須繳付單人房差價 HK\$5,400。

如遇緊急事故，通知親屬之姓名：_____ 關係：_____ 電話(手提)：_____

有關個人資料(私隱)處理：

1. 本人同意所提供之個人資料(包括姓名、電郵地址、地址、電話)，將會用於證主(或其附屬單位)消息通訊的用途。個人資料亦不會以任何形式出售、租借及轉讓予任何人士或組織。
2. 倘若您日後希望停止、重新接收我們的資訊，或修改您的個人資料，可隨時以書面聯絡本會，以便跟進。傳真：2361 3815；電郵：hkcccl@ccl.org.hk

報名及遞交文件：

1. 報名時請連同填妥之 報名表、 HK\$7,300第一次訂金 (5月31日繳交第二次訂金HK\$7,300、6月30日繳交餘款)、 護照副本 (有效期必須 6個月或以上)
2. 支票抬頭：「珍珠文化企業有限公司」(CCEnterprise Ltd) 或 轉帳匯豐銀行帳號：441- 2- 039481 或 轉數快 FPS ID: 161529524
3. 傳真 2386-2304 或 電郵 tour_ministry@ccl.org.hk 或 whatsapp 5374-0564

※費用一經繳交，除因政治、戰爭、人數不足或其他嚴重問題而不能成行外，一概不獲退還。※

參加者簽名：_____ 日期：_____

*簽名表示已參閱並同意「個人資料(私隱)處理」及「證主聖地考察事工報名須知」內容

*遞交本表格將自動成為「證主之友」，您將免費獲贈「證主之友月訊」(《證主心》文章，優惠及資訊等)
珍珠文化企業有限公司 福音證主協會之關聯公司

